

V-67

Ohnehto·kú Latishu?kalunyá·nehse

-hneht-                      -shu?kalunyahn-  
*under pine trees      they go to make shingles*

Kwah kΛs yakΛ?      tóhka? niha·tí      wa?thutΛ·lówe?

*often      they say      several of them      -atΛlow-  
they form a partnership*

ohnehto·kú      nyahΛ·né·      nΛ wa?óhslate.      Ale? shayá·tat

-hneht-                      -e-                      -ohslat-                      -ya?tat-  
*in pine country      they went      when winter came      and one man*

yahathwatsilΛhawe?      ne· kwi Λyakokhúni      ne?n Λhotiyó·tΛhse.

-athwatsilΛhaw-                      -khunyaΛ-                      -yo?tΛhs-  
*he would bring his family      so      they will cook for      those who will work*

Ne· yakΛ?      ne?n yehna?netalyúkhwa?      kΛ nikashu?kalá·sa

*so      they say      roofing shingles      -sha?netalyuhkw-      -shu?kal-  
small boards*

latishu?kaluníhakwe?      ne laonatΛhninuhslat.      Ohnéhta?

-shu?kaluni-                      -atΛhninuhsl-                      -hneht-  
*they used to make shingles                      pine*

kalutowa·nΛ·se      tΛhatiyá·khu      tho ne o·nΛ tΛhati?nhahtá·lihte.

-lutowanΛ-                      -ya?kh-                      -?nhahtahliht-  
*big trees      they will cut down      then      they will split them up*

Tho ne o·nΛ      Λthatishukalahslu·ní·      wa?sha·lés      ne onΛ

*so then      -shu?kalahsluni-      -a?shales-      then  
they will plane the boards      long knife*

Λ·lutste?      tho niwa?shaló·tΛ      tsi? ni·yót yehopslunyá·tha?

-atst-                      -a?shalo?tΛ-                      -oht-      -hopslunya?t-  
*they will use      that kind of knife      how      one makes hoops*

nok tsi?      sΛha? ne wa?shalowa·nΛ·se.      Kashu?kali·yó·se? kΛs

*but      more      -a?shalowanΛ-      -shu?kaliyo-      always  
big knives      good boards*

